

1999年7月7日(星期三)  
立法會會議席上  
丁午壽議員就“提高本港製造業競爭力”  
提出的議案

議案措辭

“隨著東南亞各國的貨幣大幅貶值和政局漸趨穩定，本港製造業的訂單持續流失，而政府各項推動製造業發展的政策成效亦非常有限；為提高本港製造業的競爭力，本會促請政府：

- (一) 調低各項與製造業有關的政府收費，並與各有關的公營和私營機構協調，盡量調低各項公共事業收費、公共交通運輸費、機場收費、貨櫃碼頭處理費及直接影響製造業經營成本的收費；
- (二) 實施更多有助製造業發展的稅務優惠；
- (三) 研究由政府直接貸款予製造業廠家的可行性；及
- (四) 與中央政府商討，擴大本港廠商的內銷權，並給予本港廠商內銷港貨稅務優惠和簡化對外資工廠的營運規限。”

(Translation)

**Motion on "Enhancing the competitiveness of  
Hong Kong's manufacturing industry"  
to be moved by Hon Kenneth TING Woo-shou  
at the Legislative Council meeting  
on Wednesday, 7 July 1999**

**Wording of the Motion**

"That, following the substantial depreciation of the currencies and the increasing political stability of the Southeast Asian countries, Hong Kong's manufacturing industry has been steadily losing goods orders, and the Government's various policies to promote the development of the manufacturing industry have only had limited effect; to enhance the competitiveness of the local manufacturing industry, this Council urges the Government to:

- (1) reduce the various government fees and charges relating to the manufacturing industry, as well as coordinating with the various relevant public and private organisations for lowering as far as possible public utilities charges, public transport costs, airport charges, container terminal handling charges and those fees which have a direct impact on the operating costs of the manufacturing industry;
- (2) introduce more tax concessions which are conducive to the development of the manufacturing industry;
- (3) explore the feasibility of offering direct government loans to manufacturers; and
- (4) discuss with the Central Government the extension of the right of Hong Kong manufacturers to sell their products in the Mainland and the provision of tax concessions, and streamline the regulations governing the operation of factories established with capital from outside the Mainland."

**(Draft as at 23.6.99)**